

## Programa de Descuentos de Tarifas Variables

Elica Health Centers ofrece a todas las familias e individuos acceso a su Programa de descuentos de tarifas variables "Sliding Fee" en inglés) como una vía de ayuda para superar barreras financieras y acceder a servicios de atención médica y dental. La elegibilidad se basa en el tamaño de la familia y en tener ingresos menores al 200% de acuerdo al nivel de pobreza establecido por el gobierno federal.

El programa cubre a todos los miembros de la familia con todos los servicios de Elica válidos hasta por un máximo de 12 meses o cuando haya cambios en el tamaño de su familia y/o en sus ingresos. Deberá enviar una solicitud nueva anualmente por cualquiera de estos cambios.

El programa brinda acceso con tarifa reducida a servicios médicos generales, salud del comportamiento y salud dental, en cualquiera de los centros de salud de Elica. También incluye servicios de derivación para diagnóstico y cuidado especializado con muchos proveedores médicos asociados a Elica.

Para saber si califica para este Programa de descuentos de tarifas variables, llame al (916) 454-2345.

## ¿Qué documentos\* debo llevar a mi cita para evaluar si califico?

1. Ingresos y salario:
  - Talones de pago
  - Declaración de impuestos
2. Trabajadores independientes:
  - Declaración de impuestos y todos sus anexos, con firma y fecha
  - Evidencia de sus ingresos y gastos.
3. Seguro Social/SSI:
  - Carta de aviso o beneficios

4. Beneficios por invalidez o discapacidad:
  - Carta de aceptación o talón de beneficios
5. Beneficios por desempleo:
  - Carta de aceptación o talón de beneficios
6. Manutención familiar y pensión infantil:
  - Carta del Juzgado
  - Talón de manutención
7. Compensación laboral:
  - Carta de aceptación o talón de cheque
8. Pagos para veteranos o de asistencia pública:
  - Carta de aceptación o talón de cheque
9. Ingresos por pensión o jubilación:
  - Carta de aceptación o talón de cheque
10. Ayuda externa:
  - Carta de aceptación o talón de cheque

\*No se devolverá ningún documento a menos que lo solicite.

## Tamaño de la familia

La familia se define como un grupo de dos o más personas relacionadas por parentesco, matrimonio o adopción que viven juntas. Esto incluye miembros de la familia extendida. Por ejemplo, una pareja casada, sus hijos, los padres del esposo y el sobrino de la esposa son una familia.

Lea la siguiente información para determinar a quién puede incluir en la solicitud del Programa de descuentos de tarifas variables:

## Los miembros de familia son:

- El solicitante
- El cónyuge e hijos del solicitante
- Otras personas que viven con el solicitante, con o sin parentesco, y califican como dependientes para efecto de los impuestos

## Personas que NO puede incluir:

- Cualquier persona que NO vive con el solicitante
- Personas que viven con el solicitante temporalmente
- Compañeros de habitación o casa (roommate) que vive en el mismo domicilio como vivienda compartida.

## Preguntas frecuentes sobre el Programa de descuentos de tarifas variables

P: ¿Quiénes en el hogar califican para recibir descuentos de acuerdo al programa de descuentos de tarifas variables una vez que determinen el tamaño de mi hogar?

R: *Cualquier miembro del hogar incluido en la solicitud aprobada califica para recibir los descuentos, si cumple los criterios para calificar.*

P: ¿Con cuánta frecuencia debo presentar una solicitud para el Programa de descuentos de tarifas variables?

R: *Anualmente, o cuando haya cambios en el tamaño de su hogar o en sus ingresos.*

P: Si no deseo compartir información financiera, ¿todavía califico para el Programa de descuentos de tarifas variables?

R: *No. Para determinar si puede participar, debe reportar su situación financiera. Si no brinda esta información, se aplicará la tarifa completa (sin descuento) y será responsable de pagar el costo completo de los servicios que reciba en su visita a Elica.*

P: Si mi familia y yo estamos cubiertos por otro seguro médico o plan de Medicare con una parte del costo, por ejemplo, deducibles, coseguro o copago, ¿califico para el Programa de descuentos de tarifas variables?

(Continúe al dorso de este folleto)

R: *Sí. Si recibe aprobación para el Programa de descuentos de tarifas variables, deberá pagar la menor tarifa entre el copago de su seguro o el costo designado de los servicios con el descuento.*

P: Si soy trabajador independiente o recibo ingresos de un negocio, ¿cómo se determinan mis ingresos, y qué documentos debo enviar al solicitar acceso al Programa de descuentos de tarifas variables?

R: *Si es trabajador independiente o tiene su propio negocio, los documentos necesarios incluyen sus declaraciones de impuesto federal, en las que su ingreso bruto ajustado determina sus ingresos.*

Si tiene más preguntas o necesita ayuda para completar su formulario de solicitud para el Programa de descuentos de tarifas variables, llame al (916) 454-2345 para programar una cita con uno de nuestros especialistas de elegibilidad.

Puede descargar la solicitud en la página web de Elica Health Centers, en la sección «New Patients and Forms» (Nuevos pacientes y formas) bajo la ficha «Patients» (Pacientes):

<https://www.elicahealth.org/forms/#sliding-fee>

## Declaración de No Discriminación

Elica Health Centers cumple con las leyes federales de derechos civiles aplicables y no discrimina por motivos de raza, origen étnico, origen nacional, edad, discapacidad, sexo, identidad de género, religión y/o credo u orientación sexual.

### Síguenos en las redes sociales:

[facebook.com/ElicaHealthCentersEspañol](https://www.facebook.com/ElicaHealthCentersEspañol)

[twitter.com/HealthElica](https://twitter.com/HealthElica)


[instagram @elicahealthcentersES](https://www.instagram.com/elicahealthcentersES)

Teléfono: (916) 454-2345  
Después de horas hábiles: (916) 454-2345  
Emergencias: **911**

**Elica Health Centers - Arden Arcade**  
1750 Wright Street, Sacramento, CA 95825  
De lunes a viernes: 8:00 am a 12:00 pm y 1:00 pm a 5:00 pm

 **Elica Health Centers - Cadillac Drive**  
77 Cadillac Drive, Ste. 200, Sacramento, CA 95825  
De lunes a jueves: 8:00 am a 6:00 pm

 **Elica Health Centers - Franklin**  
5385 Franklin Blvd, Ste. K, Sacramento, CA 95820  
De lunes a jueves: 8:00 am a 6:00 pm

 **Elica Health Centers - Halyard**  
1276 Halyard Drive, West Sacramento, CA 95691  
De lunes a sábado: 8:00 am a 6:00 pm

 **Elica Health Centers - Salud Sobre Ruedas**  
3701 J Street, Ste. 201, Sacramento, CA 95816  
Ubicaciones y horarios de atención: Variable

**Elica Health Centers - Mack Road**  
6339 Mack Road, Sacramento, CA 95823  
De lunes a viernes: 9:00 am a 1:00 pm y 2:00 pm a 6:00 pm

**Elica Health Centers - Marysville**  
3234 Marysville Blvd, Sacramento, CA 95815  
De lunes a viernes: 8:00 am a 12:00 pm y 1:00 pm a 5:00 pm

**Elica Health Centers - Midtown**  
3701 J Street, Ste. 201, Sacramento, CA 95816  
De lunes a sábado: 8:00 am a 6:00 pm

 **Elica Health Centers - North Highlands**  
4815 Watt Avenue, North Highlands, CA 95660  
De lunes a sábado: 8:00 am a 6:00 pm

**Elica Health Centers - V Street**  
923 V Street, Sacramento, CA 95818  
De lunes a jueves: 8:00 am a 6:00 pm

**Elica Health Centers - 15<sup>th</sup> Street**  
155 15<sup>th</sup> Street, Ste. A, West Sacramento, CA 95691  
De lunes a jueves: 8:00 am a 6:00 pm

# Elica Health Centers



Programa de Descuentos de Tarifas Variables

“Healing with Heart”  
**Elica**  
Health Centers  
[www.elicahealth.org](http://www.elicahealth.org)  
(916) 454-2345